

Deuxième session ordinaire du Conseil d'administration

Rome, 4-7 novembre 2013

RAPPORTS DE LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE SUR DES QUESTIONS OPÉRATIONNELLES

Point 8 de l'ordre du jour

Pour information*



Distribution: GÉNÉRALE WFP/EB.2/2013/8-B 20 septembre 2013 ORIGINAL: ANGLAIS

AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES
POUR DES INTERVENTIONS
PROLONGÉES DE SECOURS ET DE
REDRESSEMENT APPROUVÉES PAR
LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE ENTRE
LE 1ER JANVIER ET LE 30 JUIN 2013

Le tirage du présent document a été restreint. Les documents présentés au Conseil d'administration sont disponibles sur Internet. Consultez le site Web du PAM (http://www.wfp.org/eb).

^{*} Conformément aux décisions du Conseil d'administration sur la gouvernance approuvées à la session annuelle et à la troisième session ordinaire de 2000, les points soumis pour information ne seront pas discutés, sauf si un membre en fait la demande expresse, suffisamment à l'avance avant la réunion, et que la présidence fait droit à cette demande, considérant qu'il s'agit là d'une bonne utilisation du temps dont dispose le Conseil.

NOTE AU CONSEIL D'ADMINISTRATION

Le présent document est soumis au Conseil d'administration pour information.

Le Secrétariat invite les membres du Conseil qui auraient des questions de caractère technique à poser sur le présent document à contacter le fonctionnaire du PAM mentionné ci-dessous, de préférence aussi longtemps que possible avant la réunion du Conseil.

Directeur, OSZ*:

Mr S. Samkange

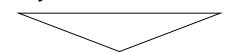
tél.: 066513-2262

Pour toute question relative à la disponibilité de la documentation destinée au Conseil d'administration, prière de contacter l'Unité des services de conférence (tél.: 066513-2645).



^{*} Division des politiques, des programmes et de l'innovation

PROJET DE DÉCISION*



Le Conseil prend note du document intitulé "Augmentations budgétaires pour des interventions prolongées de secours et de redressement approuvées par la Directrice exécutive entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2013" (WFP/EB.2/2013/8-B).

* Ceci est un projet de décision. Pour la décision finale adoptée par le Conseil, voir le document intitulé "Décisions et recommandations" publié à la fin de la session du Conseil.



-

 Le présent document récapitule les interventions prolongées de secours et de redressement (IPSR) et les augmentations budgétaires pour des IPSR approuvées entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2013 par la Directrice exécutive en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués.

- 2. Conformément aux décisions du Conseil, les pouvoirs délégués à la Directrice exécutive pour ce qui est de la catégorie des IPSR comprennent:
 - l'approbation des IPSR et des augmentations budgétaires pour des IPSR dont la valeur des produits alimentaires ne dépasse pas 20 millions de dollars É.-U. Il convient de noter que sur une année civile, le montant total de ces augmentations pour un pays donné ne peut excéder 40 millions de dollars. Toute augmentation ultérieure pour cette année nécessite l'approbation du Conseil;
 - ➤ l'approbation des révisions budgétaires pour des IPSR prévoyant des transferts sous forme d'espèces ou de bons, sous réserve que l'augmentation globale de la valeur des produits alimentaires ne dépasse pas 20 millions de dollars.

Augmentations budgétaires

- 3. Entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2013, la Directrice exécutive a approuvé en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués 32 augmentations budgétaires pour des IPSR précédemment approuvées par le Conseil. Ces augmentations représentaient une valeur de 109,8 millions de dollars en produits alimentaires et un coût total pour le PAM de 256,8 millions de dollars. Les chiffres détaillés et les motifs de chaque augmentation sont donnés ci-après.
- 4. Par rapport à la période correspondante en 2012, la Directrice exécutive a approuvé cinq augmentations budgétaires de plus entre janvier et juin 2013, ce qui a représenté une diminution de 16,6 millions de dollars du montant prévu au titre des produits alimentaires, mais une augmentation de 57,7 millions de dollars s'agissant du coût total pour le PAM. La diminution relative des coûts au titre des produits alimentaires tient principalement à une importante augmentation des dépenses logistiques engagées pour les opérations en Somalie.
- 5. Plus de 80 pour cent des révisions budgétaires découlaient de la prorogation des interventions, de l'ajout de bénéficiaires, ou de l'incorporation d'activités faisant appel à des espèces ou des bons. Les augmentations budgétaires pour les activités menées au Burundi, en Haïti, au Pakistan, aux Philippines et en Somalie ont représenté 60 pour cent des augmentations pendant la période à l'examen.

Nouvelles interventions

6. Entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2013, la Directrice exécutive a autorisé, en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués, six nouvelles IPSR: Côte d'Ivoire, Guinée-Bissau, Libéria, Mauritanie, République islamique d'Iran et Yémen. La valeur totale des produits alimentaires pour ces nouvelles interventions se chiffrait à 55,9 millions de dollars et le coût total pour le PAM à 110,2 millions de dollars. Les résumés de ces interventions figurent dans des documents distincts.



	Numéro	Titre	E	Budget approu	ıvé		Budget révise	é	Мо	ntant de la re	évision
	de projet		Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Asie											
Sri Lanka	200452	Appui aux secours et au redressement dans les anciennes zones de conflit	28 176	19 547 890	34 799 036	28 176	21 347 890	37 385 176	1	1 800 000	2 586 140
				<u>Mo</u>	tifs de la révisi	<u>on</u>					
1) Ajout de pre	oduits alime	entaires, et prise en compte des		iés, pour accro en cours, notan				ans le cadre de	l'interventio	n menée pou	r faire face aux
Pakistan	200250	Renforcement de la sécurité alimentaire et nutritionnelle et restauration de la cohésion sociale	430 491	320 557 009	514 438 079	473 526	340 289 400	546 023 467	43 035	19 732 391	31 585 388
				Mo	tifs de la révisi	<u>on</u>					
1) Ajout de pr	oduits alime	entaires, et prise en compte des de l'ordre ainsi que par le		— ciés, pour appo	rter une assista	— ance alimenta				r les opératio	ns de maintien

1) Augmentation du taux de transport terrestre, d'entreposage et de manutention



Région/pays	Numéro	<u> </u>	E	Budget appro	uvé		Budget révis	é	Montant de la révision			
	de projet		Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	
Philippines	200296	Appui aux ménages déplacés	40 741	30 555 015	53 132 074	56 072	40 057 091	72 940 631	15 331	9 502 076	19 808 557	
		de retour chez eux et aux autres ménages touchés par le conflit dans le centre du Mindanao, et renforcement des capacités nationales	56 072	40 057 091	72 940 631	56 072	40 057 091	75 549 088	_	-	2 608 457	

Motifs des révisions

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour apporter une assistance alimentaire d'urgence aux personnes touchées par le typhon, notamment au moyen de transferts d'espèces et de bons

2) Augmentation du taux de transport terrestre, d'entreposage et de manutention

Moyen-Orient, Afrique du Nord, Europe orientale et Asie centrale

République kirghize 200036 alimentaire Appui aux ménages en situation d'insécurité alimentaire 28 592 21 276 076 30 833 363 36 816 29 823 165 42 620 442 8 224 8 547 089 42 620 442 8 224 8 547 089	11 787 079
---	------------

Motifs de la révision

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour permettre une prolongation de douze mois, notamment en vue de faire parfaitement concorder les activités du PAM et les stratégies nationales, ainsi que de mettre en place des transferts monétaires venant s'inscrire dans le cadre d'activités Vivres pour la création d'avoirs

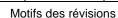
Iran 102131 Assistance alimentaire et (République islamique d') 102131 Assistance alimentaire et appui à l'éducation au profit des réfugiés afghans et 22 715 11 074 260 16 660 904 25 475 12 367 140 18 420 698 2 760 1 292 880 1 759 794		•									
I liraquiens	(République	appui à l'éducation au profit des réfugiés afghans et	22 715	11 074 260	16 660 904	25 475	12 367 140	18 420 698	2 760	1 292 880	1 759 794

Motifs de la révision

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour couvrir une prolongation de six mois



Région/pays	Numéro	Titre	E	Budget approu	ıvé		Budget révis	é	Мо	ntant de la re	évision
	de projet		Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Afrique orient	ale et cent	rale									
Somalie	200443	Renforcement de la sécurité alimentaire et nutritionnelle et amélioration de la résilience	498 069	353 790 671	862 886 857	498 069	353 790 671	917 513 677	I		54 626 820
				Mo	otifs de la révisi	on					
		1) Aug	gmentation d	u taux de trans	port terrestre, o	d'entreposag	e et de manuter	ntion			
Kenya	200294	Protection et reconstitution des moyens de subsistance dans les zones arides et semi-arides	314 283	267 577 821	479 057 737	314 283	267 577 821	479 357 385			299 648
				Mo	tifs de la révisi	<u>on</u>					
		1) Aug	gmentation d	u taux de trans	port terrestre, o	d'entreposag	e et de manuter	ntion			
Burundi	200164	Appui aux fins des secours et	38 292	21 806 627	44 414 850	43 377	24 453 935	50 221 883	5 085	2 647 308	5 807 033
		du redressement au profit des populations vulnérables en situation d'insécurité alimentaire	43 377	24 453 935	50 221 883	65 065	38 462 016	78 510 629	21 688	14 008 082	28 288 746



- 1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour permettre une prolongation de deux mois, notamment afin d'accroître le nombre de réfugiés secourus par le PAM et de transposer à plus grande échelle les activités faisant appel à des transferts d'espèces et de bons
- 2) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour couvrir une prolongation de dix mois, notamment afin de permettre l'élaboration d'une nouvelle IPSR, d'accroître le nombre de réfugiés secourus par le PAM, et de lancer des programmes d'alimentation scolaire dans les régions enregistrant une forte concentration de personnes retournant chez elles



8 908 024

349 448

INTERVENTIONS PROLONGÉES DE SECOURS ET DE REDRESSEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1^{ER} JANVIER ET LE 30 JUIN 2013 EN VERTU DES POUVOIRS QUI I UI SONT DÉI ÉGUÉS

Région/pays	Numéro	Titre	E	Budget apprοι	ıvé		Budget révis	é	Mo	ontant de la re	évision
	de projet		Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Djibouti	200293	Assistance aux groupes vulnérables y compris les réfugiés	35 772	20 598 515	36 005 030	35 772	21 435 715	37 098 964	_	837 200	1 093 934
				Mo	tifs de la révisi	<u>on</u>					
			1) Ac	croissement de	e la composant	e relative au	x bons				
Kenya	200174	Assistance alimentaire aux réfugiés	392 914	233 199 035	433 795 280	392 914	234 485 235	436 407 058	-	1 286 200	2 611 778
			•	Mo	tifs de la révisi	<u>on</u>					
1) Lanceme	nt d'un pro	jet pilote de distribution de bon	s à échanger	contre des pro	duits frais, cibla	ant les femm	es enceintes et	leur ménage da	ans les cam	ps de réfugiés	s de Dadaab
Afrique austra	ıle										



Malawi

Congo 200147 Assistance aux réfugiés et à la population locale	25 698	11 016 892	33 827 940	32 655	13 859 761	
--	--------	------------	------------	--------	------------	--

Motifs des révisions

42 735 963

6 957

2 842 869

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour couvrir une prolongation de douze mois afin de continuer de venir en aide aux réfugiés 200087 Assistance aux réfugiés 10 081 4 825 126 8 055 145 10 678 5 060 942 8 404 592 597 235 816

Motifs de la révision

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour couvrir une prolongation de deux mois afin de continuer de venir en aide aux réfugiés

, ,				, ,		1 - 3					- 3
Zambie	200070	Assistance alimentaire en faveur des réfugiés	7 752	3 304 366	7 031 771	8 156	3 459 014	7 906 443	404	154 648	874 672

Motifs de la révision

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour couvrir une prolongation de douze mois, notamment aux fins de mettre en œuvre une nouvelle activité à l'appui de l'intégration locale des réfugiés et de poursuivre l'assistance alimentaire

Région/pays	Numéro	Titre	E	Budget appro	uvé		Budget révis	é	Мо	ontant de la re	évision
	de projet		Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Malawi	105860	Aide aux personnes	287 596	120 789 843	182 452 232	292 844	123 290 979	186 043 487	5 248	2 501 136	3 591 255
		exposées à l'insécurité alimentaire victimes des	292 844	123 290 979	186 043 487	293 720	123 653 554	186 573 501	876	362 576	530 015
		effets des catastrophes naturelles et du VIH/sida	293 720	123 653 554	186 573 501	296 504	124 799 133	188 250 720	2 784	1 145 559	1 677 219

Motifs des révisions

- 1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, en vue de fournir une assistance alimentaire à un nombre accru de bénéficiaires
 - 2) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, en vue de fournir une assistance alimentaire à un nombre accru de bénéficiaires
- 3) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour permettre une prolongation de trois mois, notamment afin de venir en aide aux populations touchées par les inondations jusqu'à la récolte de juillet 2013

Afrique de l'Ouest

Côte d'Ivoire	200066	Relèvement à l'issue de la crise politique	18 401	9 398 031	20 728 463	25 475	13 116 512	26 770 471	7 074	3 718 481	6 042 008
---------------	--------	--	--------	-----------	------------	--------	------------	------------	-------	-----------	-----------

Motifs de la révision

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour permettre une prolongation de huit mois afin de passer du programme d'alimentation scolaire à un projet de développement

Cameroun	 Protection et reconstitution	19 025	8 087 461	20 876 565	22 952	9 877 997	24 331 864	3 927	1 790 537	3 455 299
	des moyens de subsistance des réfugiés tchadiens et des populations d'accueil	22 952	9 877 997	24 331 864	25 427	10 987 925	26 748 022	2 475	1 109 928	2 416 158

Motifs des révisions

Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour couvrir une prolongation de six mois, afin de continuer de venir en aide aux réfugiés
 Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour permettre une prolongation de trois mois, notamment afin de continuer de venir en aide aux réfugiés et à la population d'accueil



de	Numéro		Budget approuvé				Budget révis	é	Montant de la révision		
	ge projet		Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)		Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Burkina Faso	200509	Accroître la résilience et réduire la malnutrition	10 258	32 573 062	49 936 842	10 698	32 885 462	50 345 379	440	312 400	408 537

Motifs de la révision

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour fournir aux personnes participant aux activités Espèces pour la création d'avoirs dans les zones les plus durement touchées par l'insécurité alimentaire une ration distribuée sur place en plus du transfert monétaire effectué une fois le travail terminé

	•			•	•					
République centrafricaine	Aide en faveur des populations victimes du conflit	21 650	12 520 390	38 068 685	24 933	14 215 303	42 222 864	3 283	1 694 913	4 154 179

Motifs de la révision

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, afin de transposer à plus grande échelle l'appui apporté aux personnes touchées par le conflit

Burkina Faso	200054 Enrayer la dénutrition	40 301	45 224 141	72 810 654	41 234	49 849 581	78 085 508	933	4 625 440	5 274 854
--------------	-------------------------------	--------	------------	------------	--------	------------	------------	-----	-----------	-----------

Motifs de la révision

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour permettre une prolongation de trois mois, notamment afin de continuer de venir en aide aux populations durement éprouvées par la crise alimentaire de 2012, en attendant que le Conseil approuve une nouvelle IPSR

Guinée		Transition au lendemain du conflit dans la région de la Guinée-Forestière	73 641	31 417 649	76 000 345	74 311	31 716 849	76 671 513	670	299 201	671 167

Motifs de la révision

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour couvrir une prolongation de douze mois, afin de continuer de venir en aide aux réfugiés



Région/pays	Numéro	Titre Budget approuvé Budget révisé				é	Montant de la révision				
	de projet		Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Amérique lati	ne et Cara	ïbes									
Colombie	200148	Lutte contre l'insécurité alimentaire des ménages très vulnérables touchés par les déplacements et la violence	26 006	20 506 562	39 770 421	26 029	20 510 448	41 741 555	23	3 886	1 971 134
				<u>Mc</u>	otifs de la révisi	<u>on</u>					
		•	1) Augmenta	tion de tous les	s coûts associé	s aux produi	ts alimentaires				
Amérique	200043	Assistance aux groupes	31 515	18 045 664	29 215 274	41 797	25 861 674	40 806 715	10 282	7 816 010	11 591 440
centrale		vulnérables touchés par des catastrophes naturelles et d'autres chocs au Guatemala, au Honduras, en El Salvador et au Nicaragua	41 797	25 861 674	40 806 715	46 397	28 485 069	44 881 210	4 600	2 623 395	4 074 495
	•	·		Ma	tife des révisio						



Motifs des révisions

- 1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour permettre une prolongation de 12 mois afin de pouvoir élaborer une nouvelle IPSR, tout en continuant d'apporter une assistance alimentaire aux communautés touchées par la sécheresse au Guatemala et au Honduras
 - 2) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour faire face à l'accroissement des besoins en matière d'assistance alimentaire des bénéficiaires au Guatemala touchés par de longs épisodes de sécheresse et par un tremblement de terre au dernier trimestre de 2012

Équateur	Assistance aux réfugiés et aux personnes touchées par le conflit en Colombie	5 565	7 996 342	13 658 519	5 565	7 996 342	13 824 427	_	_	165 908
	le comini en Colombie									

Motifs de la révision

1) Accroissement des capacités et diversification des profils du personnel dans les bureaux satellites, ce qui a entraîné une hausse des dépenses de personnel et donc des coûts d'appui directs

Région/pays	_ I		E	Budget approu	ıvé		Budget révis	é	Мо	ntant de la re	évision			
	de projet		Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)		Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimen- taires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)			
Haïti	108440	Assistance alimentaire en faveur des groupes vulnérables exposés à des chocs récurrents	137 038	129 792 513	243 064 392	149 527	148 746 622	271 939 180	12 489	18 954 109	28 874 788			

Motifs de la révision

1) Ajout de produits alimentaires, et prise en compte des coûts associés, pour permettre une prolongation de six mois, notamment afin de continuer de venir en aide aux ménages les plus durement touchés par la tempête tropicale Isaac, l'ouragan Sandy et la sécheresse

Bolivie (État	108360	Relèvement à l'intention des	13 205	10 099 156	14 756 589	13 205	10 099 156	14 756 589	_	_	_
plurinational		ménages en situation									
de)		d'insécurité alimentaire									
		touchés par des catastrophes									
		naturelles à répétition									

Motifs de la révision

1) Prolongation de huit mois pour mener à leur terme les activités de relèvement en suspens, y compris au moyen d'un projet pilote de transfert de bons

Les coûts totaux des 32 augmentations budgétaires ci-dessus se montent à:

Coût total des produits alimentaires:	109 844 130 dollars
Coût total pour le PAM:	256 851 887 dollars